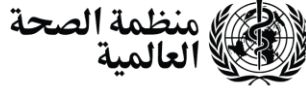


# هيئة الدستور الغذائي



منظمة الصحة  
العالمية

منظمة الأغذية والزراعة  
للأمم المتحدة



A

Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Rome, Italy - Tel: (+39) 06 57051 - E-mail: codex@fao.org - www.codexalimentarius.org

CX/EXEC 26/90/2

البند 2 من جدول الأعمال

يونيو/حزيران 2026

برنامج المواصفات الغذائية المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية

اللجنة التنفيذية لهيئة الدستور الغذائي

الدورة التسعون

المقر الرئيسي لمنظمة الصحة العالمية، جنيف، سويسرا

29 يونيو/حزيران - 3 يوليو/تموز 2026

المسائل الناشئة عن هيئة الدستور الغذائي وأجهزتها الفرعية

1- يتناول هذا البند من جدول الأعمال الذي تم عرضه على اللجنة التنفيذية في دورتها التاسعة والثمانين (نوفمبر/تشرين الثاني 2025) القضايا ذات الصلة باللجنة التنفيذية غير المدرجة ضمن بنود أخرى من جدول الأعمال.

المسائل الناشئة عن هيئة الدستور الغذائي (الدورة الثامنة والأربعون)

رصد تنفيذ القسم 1-2 من دليل إجراءات هيئة الدستور الغذائي

2- لاحظت الهيئة في دورتها الثامنة والأربعين (2025) استعداد اللجنة التنفيذية لرصد تنفيذ القسم 1-2 المنقح من الجزء السابع من دليل إجراءات الدستور الغذائي: "إجراءات وضع مواصفات الدستور الغذائي والنصوص ذات الصلة"<sup>1</sup>. ومن ثم ينبغي النظر في كيفية اضطلاع اللجنة التنفيذية بهذا العمل.

اختصاصات لجنة الدستور الغذائي المعنية بالفاكهة والخضر المصنعة

3- في الدورة الثامنة والأربعين للهيئة، وفي ضوء التغيير في البلد المعين المسؤول عن لجنة الدستور الغذائي المعنية بالفاكهة والخضر المصنعة، حظي الاقتراح باغتنام هذه الفرصة لاستعراض اختصاصات اللجنة بالموافقة، وتم الاتفاق على استعراض اختصاصات اللجنة خلال الدورة التاسعة والأربعين للهيئة.<sup>2</sup>

4- أعدت أمانة اللجنة وثيقة مناقشة بمساعدة من أمانة الدستور الغذائي ونشرت ضمن الوثيقة CX/CAC 26/49/14 Add.3. وبعد تحليل دور اللجنة وعملها الممكن، لم تقترح أي تغييرات محددة في الاختصاصات في الوقت الحالي، وتم اقتراح الإبقاء على المرونة للقيام بذلك في المستقبل. وتم كذلك تقديم ملاحظات بشأن العمل في المستقبل.

<sup>1</sup> الفقرة 23(4) من التقرير REP25/CAC

<sup>2</sup> الفقرة 184 من التقرير REP25/CAC

## المسائل الناشئة عن الأجهزة الفرعية: اللجان المعنية بالمواضيع العامة واللجان المعنية بالسلع

### لجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي (الدورة الثامنة)

5- في معرض الإشارة إلى القسم 2-6 "صيغة مواصفات الدستور الغذائي الخاصة بالسلع" في دليل الإجراءات للدستور الغذائي، طلبت لجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي في دورتها الثامنة (2025)، من اللجنة التنفيذية والهيئة النظر في تقديم مزيد من التوجيهات بشأن أفضل السبل لدمج نصوص لجنة الدستور الغذائي المعنية بنظم فحص الواردات والصادرات الغذائية وإصدار الشهادات في مواصفات اللجان المعنية بالسلع، لتوفير نهج أكثر تكاملاً لإدراج أدوات أخرى ذات صلة بالتجارة العادلة من شأنها تذكير مستخدمي مواصفات الأغذية بشأن كيفية معالجة قضايا مثل الغش في الأغذية والتتبع/تتبع المنتجات وغير ذلك<sup>3</sup>.

### لجنة الدستور الغذائي المعنية بنظافة الأغذية (الدورة الخامسة والخمسون)

6- في ضوء انتهاء لجنة الدستور الغذائي المعنية بأساليب التحليل وأخذ العينات في دورتها الرابعة والأربعين (2025) من عملها بشأن وثيقة المعلومات لدعم تنفيذ الخطوط التوجيهية بشأن أخذ العينات (CXG 50-2004) والأدوات ذات الصلة<sup>4</sup>، ناقشت لجنة الدستور الغذائي المعنية بنظافة الأغذية في دورتها الخامسة والخمسين العمل المتبقي بشأن خطط أخذ العينات للهيستامين في 11 مواصفة من المواصفات الخاصة بالسلع المتعلقة بالأسمك والمنتجات السمكية التي كانت قد علّقت في السابق في انتظار تحديثات من لجنة الدستور الغذائي المعنية بأساليب التحليل وأخذ العينات.

7- وطلبت لجنة الدستور الغذائي المعنية بنظافة الأغذية في دورتها الخامسة والخمسين (2025) من الهيئة أن تقوم في دورتها التاسعة والأربعين بإعادة العمل بشأن وضع خطط أخذ العينات المناسبة للهيستامين للمواصفات الخاصة بالسلع الـ 11 المتعلقة بالأسمك والمنتجات السمكية إلى لجنة الدستور الغذائي المعنية بالأسمك والمنتجات السمكية، وبإبلاغ اللجنة بهذا الطلب، إلى جانب العمل الذي تقوم به لجنة الدستور الغذائي المعنية بنظافة الأغذية والمناقشات التي تجريها مجموعة العمل الإلكترونية المعنية<sup>5</sup> والمتصلة بهذا الموضوع<sup>6</sup>.

### مجموعة العمل الإلكترونية والمشاركة بين لجنة الدستور الغذائي المعنية بمخلفات المبيدات ولجنة الدستور الغذائي المعنية بمخلفات العقاقير البيطرية في الأغذية والمعنية بالمركبات ذات الاستخدام المزدوج

8- عُقد اجتماع افتراضي لمجموعة العمل الإلكترونية المشتركة بين لجنة الدستور الغذائي المعنية بمخلفات المبيدات ولجنة الدستور الغذائي المعنية بمخلفات العقاقير البيطرية في الأغذية يومي 28 و 29 أبريل/نيسان 2026، وسينشر تقرير الاجتماع الافتراضي لمجموعة العمل الإلكترونية المشتركة على الموقع الإلكتروني الخاص بمجموعة العمل هذه<sup>7</sup> في الوقت المناسب. وستبحث مجموعة العمل الإلكترونية المشتركة في دورتها الافتراضية في التوصيات الصادرة عن اللجنتين في عام 2027 بهدف تقديم توصيات إلى الهيئة لاعتمادها في دورتها الخمسين (2027).

<sup>3</sup> الفقرة 26(2) من التقرير REP26/SCH

<sup>4</sup> متاحة على العنوان التالي: [https://www.fao.org/fileadmin/user\\_upload/codexalimentarius/committee/docs/INF\\_DOC\\_MUe.pdf](https://www.fao.org/fileadmin/user_upload/codexalimentarius/committee/docs/INF_DOC_MUe.pdf)

<sup>5</sup> الفقرات من 40 إلى 47 من التقرير REP19/FH؛ والوثائق CX/FH 18/50/6 Add 1 و CX/FH 18/50/6 Add 2 و CX/FH 18/50/6 Add 3

و FH50/CRD06

<sup>6</sup> الفقرة 15 من التقرير REP26/FH

<sup>7</sup> <https://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/committees/committee/en/?committee=CCPR-CCRVD>

- 9- ولأسباب المبينة في الفقرة 6 من الوثيقة CX/CAC 26/49/14 Add.1، طلبت مجموعة العمل الإلكترونية المشتركة في اجتماعها الافتراضي من الهيئة في دورتها التاسعة والأربعين تعديل اختصاصاتها لإدراج مهمة جديدة على النحو التالي:
- استكشاف، وربما إنشاء، مسارات تعزز وضع حدود قصوى متسقة للمخلفات في مرحلة تقييم المخاطر وإدارتها، عند الاقتضاء، قبل أن يوصي الاجتماع المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية بشأن مخلفات المبيدات ولجنة الخبراء المشتركة بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية والمعنية بالمواد المضافة إلى الأغذية بالحدود القصوى للمخلفات إلى لجنة الدستور الغذائي المعنية بمخلفات المبيدات ولجنة الدستور الغذائي المعنية بمخلفات العقاقير البيطرية في الأغذية.
- 10- وبالإضافة إلى ذلك، طلبت الهيئة في دورتها الثامنة والأربعين من مجموعة العمل الإلكترونية المشتركة إعداد مشروع جدول أعمال مؤقت للدورة. ويرد مشروع جدول الأعمال المؤقت هذا في الملحق 1 بالوثيقة CX/CAC 26/49/14 Add.1 لكي تنظر فيه الهيئة في دورتها التاسعة والأربعين وتوافق عليه.
- لجنة الدستور الغذائي المعنية بتوسيم الأغذية (الدورة التاسعة والأربعون)<sup>8</sup>**
- 11- تمت مناقشة استخدام بلد الحصاد في التوسيم الغذائي للتوابل وأعشاب الطهي في عدة دورات للجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي ولجنة الدستور الغذائي المعنية بتوسيم الأغذية.
- 12- وناقشت لجنة الدستور الغذائي المعنية بتوسيم الأغذية في دورتها الثامنة والأربعين طلب لجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي المتمثل في المصادقة على أحكام التوسيم الخاصة ببلد الحصاد في *المواصفة الخاصة بأجزاء الأزهار المجففة - الزعفران (CXS 351-2022)*. ولكن لجنة الدستور الغذائي المعنية بتوسيم الأغذية في دورتها الثامنة والأربعين لم تتمكن من التوصل إلى توافق في الآراء بشأن المصادقة على الإعلان الإلزامي عن بلد الحصاد، وأحالت بالتالي المسألة إلى اللجنة التنفيذية في دورتها السابعة والثمانين (2024) والهيئة في دورتها السابعة والأربعين (2024) لدراستها.
- 13- وسلّمت اللجنة التنفيذية في دورتها السابعة والثمانين بضرورة إيجاد حلّ شامل وحسن التوقيت ويستخدم الموارد بكفاءة، وقدّمت عدّة توصيات إلى الهيئة في دورتها السابعة والأربعين لكي تنظر فيها.
- 14- وصادقت الهيئة في دورتها السابعة والأربعين (2024) على التوصيات الصادرة على اللجنة التنفيذية في دورتها السابعة والثمانين ووافقت على ما يلي: (أ) إصدار تعميم للبحث عن حلول ممكنة لاستخدام بلد الحصاد في التوسيم الغذائي للتوابل؛ (ب) وإنشاء مجموعة عمل إلكترونية ترأسها جمهورية إيران الإسلامية وكندا وتشارك في رئاستها الهند ومدغشقر، لاستعراض المعلومات التي تم جمعها من التعليقات الواردة على التعميم وخلال المناقشات التي أجرتها لجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي ولجنة الدستور الغذائي المعنية بتوسيم الأغذية والهيئة في دورتها السابعة والأربعين، وتقديم الخيارات الممكنة. وتم تشارك التعليقات المقدمة ردّاً على التعميم CL 2025/07-FL مع رؤساء مجموعة العمل الإلكترونية ولجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي للنظر فيها بناءً على

<sup>8</sup> الوثيقة CX/FL 26 35/49/2 Add.1 والفقرتان 33 و35 والمرفق الثاني، الجزء ألف والجزء باء من التقرير REP26/FL.

توجيهات الهيئة. واستعرضت لجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي في دورتها الثامنة (2024) التعليقات وأبدت ملاحظاتها إلى لجنة الدستور الغذائي المعنية بتوسيم الأغذية لكي تنظر فيها.

15- وبحث لجنة الدستور الغذائي المعنية بتوسيم الأغذية في دورتها التاسعة والأربعين (2026) في تقرير مجموعة العمل الإلكترونية وكذلك في الطلب المقدم من اللجنة المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي في دورتها الثامنة، وأيدت الاستنتاجات التسعة كافة التي خلصت إليها مجموعة العمل الإلكترونية بشأن بلد الحصاد لاستخدامها كمبادئ توجيهية بهدف دعم اللجنة عند تحديد أحكام التوسيم المتعلقة بالمنشأ بالنسبة إلى سلعة معينة. واتفقت اللجنة المعنية بتوسيم الأغذية في دورتها التاسعة والأربعين على إبلاغ الهيئة بنتائج المناقشات وأوصت بأن تشارك الهيئة الاستنتاجات التسعة التي وافقت عليها اللجنة في دورتها التاسعة والأربعين، مع اللجنة المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي، لكي تستخدمها هذه الأخيرة كمبادئ توجيهية عند تحديد أحكام التوسيم المتعلقة بالمنشأ لسلع التوابل وأعشاب الطهي (الوثيقة CX/CAC 26/49/14 Add.2).

16- وطبقت اللجنة في دورتها التاسعة والأربعين الاستنتاجات ذات الصلة على أحكام التوسيم المتعلقة في القسم 8-2 من بلد المنشأ وبلد الحصاد في المواصفة الخاصة بأجزاء الأزهار المجففة - الزعفران (CXS 351-2022) أي "سيتم وضعه"، ووضعت مسودة الأحكام الخاصة بالتوسيم.

17- كما أحالت اللجنة في دورتها التاسعة والأربعين النسخة الأخيرة المتفق عليها من مشروع أحكام التوسيم للقسم 8-2: "بلد المنشأ وبلد الحصاد" في المواصفة الخاصة بأجزاء الأزهار المجففة - الزعفران (CXS 351-2022) إلى الهيئة لكي تنظر فيها بهدف البت في الأحكام المتعلقة بشأن بلد المنشأ وبلد الحصاد في المواصفة (CXS 351-2022).

18- وفي ما يلي نص المواصفة الخاصة بأجزاء الأزهار المجففة - الزعفران (CXS 351-2022):

#### 2-8 بلد المنشأ وبلد الحصاد

(أ) 1-2-8 يجب ذكر بلد المنشأ\*.

(ب) 2-2-8 ذكر منطقة الحصاد وسنة الحصاد (اختياري).

\* حاشية: \* بالنسبة إلى هذه المواصفة، بلد المنشأ هو بلد الحصاد نفسه.

#### لجنة الدستور الغذائي المعنية بالأسماء والمنتجات السمكية (الدورة السابعة والثلاثون)<sup>9</sup>

19- ناقشت لجنة الدستور الغذائي المعنية بالأسماء والمنتجات السمكية في دورتها السادسة والثلاثين (2024) اقتراحاً يقضي بإدراج "الأعشاب البحرية" في اختصاصاتها، وأبلغت الهيئة في دورتها السابعة والأربعين (2024) بالاهتمام الكبير بعمل الدستور الغذائي في المستقبل بشأن الأعشاب البحرية والطحالب الأخرى.<sup>10</sup>

<sup>9</sup> الفقرة 121 من التقرير REP26/FFP

<sup>10</sup> الفقرة 41 من التقرير REP24/FFP

- 20- واقتُرحت المنظمة، خلال الدورة السابعة والثلاثين للجنة (2026)، تغيير اختصاصات اللجنة واسمها، مشددةً على أنه في ضوء التحول الكبير الذي يشهده قطاع مصايد الأسماك وتربية الأحياء المائية في العالم، من المناسب ومن الاستراتيجي بدء مناقشة بشأن مراجعة اختصاصات اللجنة، ومن ثم، واستنادًا إلى القرار بشأن الاختصاصات، مراجعة اسم اللجنة.<sup>11</sup>
- 21- ووافقت اللجنة في دورتها السابعة والثلاثين على إحاطة كلٍّ من اللجنة التنفيذية في دورتها التسعين والهيئة في دورتها التاسعة والأربعين علمًا بما يلي:
- (1) قيام لجنة الدستور الغذائي المعنية بالأسماك والمنتجات السمكية في دورتها السابعة والثلاثين بالبحث في الحاجة إلى مراجعة اختصاصاتها لكي تعكس على نحو أفضل الدور المتنامي لمنتجات تربية الأحياء المائية في الإمدادات الغذائية المائية العالمية، ومراجعة بالتالي اسم اللجنة.
- (2) واقتراح لجنة الدستور الغذائي المعنية بالأسماك والمنتجات السمكية في دورتها السابعة والثلاثين إجراء تعديل بسيط في اختصاصاتها:
- "وضع مواصفات عالمية للمنتجات الغذائية المائية الحية والطازجة والمجمدة (بما في ذلك السريعة التجميد) أو المجهزة بطريقة أخرى."
- 22- وبإمكان اللجنة التنفيذية في دورتها التسعين البحث في توصية الهيئة بأن تصادق في دورتها التاسعة والأربعين على اقتراح اللجنة في دورتها السابعة والثلاثين بشأن تعديل الاختصاصات بشكل طفيف. وفي ما يتعلق باسم اللجنة، يمكن لهذه الأخيرة أن تواصل النظر في هذه المسألة بعد أن يتم البت في الاختصاصات، والرجوع بعد ذلك إلى الهيئة للموافقة عليه.
- 23- وأكدت لجنة الدستور الغذائي المعنية بالأسماك والمنتجات السمكية في دورتها السابعة والثلاثين أنه رهناً بقرار الهيئة في دورتها التاسعة والأربعين، ستكون اللجنة على استعداد لوضع خطط مناسبة لأخذ عينات من الهيستامين للمواصفات الخاصة بالسلع الـ 11 المتعلقة بالأسماك والمنتجات السمكية على نحو ما طلبته لجنة الدستور الغذائي المعنية بنظافة الأغذية في دورتها الخامسة والخمسين (انظر الفقرة 7).

### التوصيات

- 24- إنّ اللجنة التنفيذية في دورتها التسعين، مدعوة إلى القيام بما يلي:
- الإحاطة علمًا بالمعلومات المقدمة،
  - والبحث في كيفية رصد تنفيذ القسم 2-1 المراجع من الجزء 7 من دليل إجراءات الدستور الغذائي؛
  - وإسداء المشورة للهيئة في دورتها التاسعة والأربعين حسب الاقتضاء بشأن مختلف المسائل على النحو الموجز في الجدول 1.

<sup>11</sup> وثيقة قاعة المؤتمر FFP37/CRD04

## الجدول 1

المسائل التي يتعين على الهيئة في دورتها التاسعة والأربعين النظر فيها

تمت الإشارة إليها من قبل	المسائل	المرجع
هيئة الدستور الغذائي في دورتها الثامنة والأربعين	استعراض اختصاصات لجنة الدستور الغذائي المعنية بالفاكهة والخضر المصنّعة.	CX/CAC 26/49/14 Add.3
لجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي في دورتها الثامنة	طلب تقديم توجيهات إلى لجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي بشأن أفضل السبل الممكنة لدمج نصوص لجنة الدستور الغذائي المعنية بنظم فحص الواردات والصادرات الغذائية وإصدار الشهادات في مواصفات اللجان المعنية بالسلع، لتوفير نهج أكثر تكاملاً.	-
لجنة الدستور الغذائي المعنية بنظافة الأغذية في دورتها الخامسة والخمسين	اقترح إحالة العمل لوضع خطط لأخذ عينات من الهيستامين للمواصفات الخاصة بالسلع الـ 11 المتعلقة بالأسماك والمنتجات السمكية من لجنة الدستور الغذائي المعنية بنظافة الأغذية إلى لجنة الدستور الغذائي المعنية بالأسماك والمنتجات السمكية.	-
مجموعة العمل الإلكترونية المشتركة بين لجنة الدستور الغذائي المعنية بمخلفات المبيدات ولجنة الدستور الغذائي المعنية بمخلفات العقاقير البيطرية في الأغذية والمعنية بالمركبات ذات الاستخدام المزدوج	التعديل المقترح على اختصاصات مجموعة العمل الإلكترونية المشتركة بين لجنة الدستور الغذائي المعنية بمخلفات المبيدات ولجنة الدستور الغذائي المعنية بمخلفات العقاقير البيطرية في الأغذية لتشمل مهمة جديدة. الموافقة على مشروع جدول الأعمال المؤقت للدورة المشتركة بين اللجنتين.	CX/CAC 26/49/14 Add.1

<p>CX/CAC 26/49/14 Add.2</p>	<p>اقترح إحالة الاستنتاجات التسعة التي وافقت عليها لجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوسيم الأغذية في دورتها التاسعة والأربعين إلى لجنة الدستور الغذائي المعنية بالتوابل وأعشاب الطهي لتيسير المداولات في المستقبل بشأن قضايا مماثلة تخصّ بلد المنشأ وبلد الحصاد.</p> <p>الاعتماد المقترح لمشروع أحكام التوسيم للقسم 2-8 من المواصفة الخاصة بأجزاء الأزهار المجففة - الزعفران (CXS 351-2022).</p>	<p>لجنة الدستور الغذائي المعنية بتوسيم الأغذية في دورتها التاسعة والأربعين</p>
<p>الفقرة 21 (2) من هذه الوثيقة.</p>	<p>المصادقة على المراجعة المقترحة لاختصاصات لجنة الدستور الغذائي المعنية بالأسماك والمنتجات السمكية.</p>	<p>لجنة الدستور الغذائي المعنية بالأسماك والمنتجات السمكية في دورتها السابعة والثلاثين</p>